

## MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

F. 2005 — 2127

[C — 2005/29225]

**8 JUILLET 2005. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française  
abrogeant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 12 juin 2003  
portant création du service d'appui aux cabinets ministériels**

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu la loi spéciale de réformes institutionnelles du 8 août 1980, modifiée par les lois spéciales du 8 août 1988 et du 16 juillet 1993, visant à achever la structure fédérale de l'Etat et spécialement les articles 68;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 26 juillet 2004 relatif aux Cabinets des Ministres du Gouvernement de la Communauté française;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 26 juillet 2004 fixant la répartition des compétences entre les Ministres du Gouvernement de la Communauté française;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 12 juin 2003 portant création du Service d'appui aux Cabinets ministériels;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 10 juin 2005;

Vu l'accord du Ministre du budget, donné le 10 juin 2005;

Vu l'accord du Ministre de la fonction publique, donné le 17 juin 2005;

Vu le protocole n° 329 du 22 juin 2005 du Comité du Secteur XVII;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment

l'article 3, § 1<sup>er</sup>, modifié par la loi du 4 août 1996 telles que modifiées ultérieurement;

Considérant sa déclaration de Politique Communautaire, et plus spécifiquement sa volonté d'optimiser les finances communautaires, le Gouvernement de la Communauté française a notamment décidé la concentration au SEPAC de la gestion des deux services d'appui aux cabinets ministériels régionaux et communautaires;

Qu'il convient de prendre les dispositions nécessaires à la mise en œuvre de cet engagement;

Considérant que les missions du Service d'appui aux Cabinets Ministériels sont exercées par d'autres structures;

Considérant qu'il n'y a plus lieu de maintenir le Service d'appui aux Cabinets ministériels,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 12 juin 2003 portant création du Service d'appui aux cabinets ministériels est abrogé.

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 2005.

Bruxelles, le 8 juillet 2005.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente  
en charge de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale,  
Mme M. ARENA

La Vice-Présidente et Ministre de l'Enseignement supérieur,  
de la Recherche scientifique et des Relations internationales,  
Mme M.D. SIMONET

Le Vice-Président et Ministre du Budget et des Finances,  
M. DAERDEN

Le Ministre de la Fonction publique et des Sports,  
Cl. EERDEKENS

La Ministre de la Culture, de l'Audiovisuel et de la Jeunesse,  
Mme F. LAANAN

La Ministre de l'Enfance, de l'Aide à la Jeunesse et de la Santé,  
Mme C. FONCK.

—————  
VERTALING

## MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2005 — 2127

[C — 2005/29225]

**8 JULI 2005. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap  
tot opheffing van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 12 juni 2003  
tot oprichting van de Ondersteuningsdienst voor de ministeriële kabinetten**

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, gewijzigd bij de bijzondere wetten van 8 augustus 1988 en 16 juli 1993, tot vervollediging van de federale staatsstructuur, inzonderheid op de artikelen 68;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 26 juli 2004 betreffende de Kabinetten van de Ministers van de Regering van de Franse Gemeenschap;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 26 juli 2004 tot vaststelling van de verdeling van de bevoegdheden onder de Ministers van de Regering van de Franse Gemeenschap;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 12 juni 2003 tot oprichting van de Ondersteuningsdienst voor de ministeriële kabinetten;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 10 juni 2005;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting van 10 juni 2005;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van ambtenarenzaken van 17 juni 2005;

Gelet op het protocol nr. 329 van 22 juni 2005 van het Comité van Sector XVII;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996, zoals later gewijzigd;

Gelet op haar verklaring inzake gemeenschapsbeleid, meer bepaald haar wil de gemeenschapsfinanciën te optimaliseren, heeft de Regering van de Franse Gemeenschap inzonderheid beslist het beheer van de twee diensten voor ondersteuning van de gewest- en gemeenschapskabinetten in de Vaste Bijstandsdienst voor de Kabinetten te concentreren;

Overwegende dat de bepalingen die noodzakelijk zijn voor de toepassing van die verbintenis dienen te worden genomen;

Overwegende dat de opdrachten van de Ondersteuningsdienst voor de ministeriële kabinetten door andere voorzieningen worden uitgeoefend;

Overwegende dat de Ondersteuningsdienst voor de ministeriële kabinetten niet verder dient te worden behouden;

Besluit :

**Artikel 1.** Het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 12 juni 2003 tot oprichting van de Ondersteuningsdienst voor de ministeriële kabinetten wordt opgeheven.

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking op 1 juli 2005.

Brussel, 8 juli 2005.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister-Presidente, belast met het Leerplichtonderwijs en het Onderwijs voor sociale promotie,  
Mevr. M. ARENA

De Vice-Presidente, Minister van Hoger Onderwijs, Wetenschappelijk Onderzoek en Internationale Betrekkingen,  
Mevr. M.-D. SIMONET

De Vice-President, Minister van Begroting en Financiën,  
M. DAERDEN

De Minister van Ambtenarenzaken en Sport,  
Cl. EERDEKENS

De Minister van Cultuur, de Audiovisuele Sector en Jeugd,  
Mevr. F. LAANAN

De Minister van Kinderwelzijn, Hulpverlening aan de Jeugd en Gezondheid,  
Mevr. C. FONCK

## REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

### MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

F. 2005 — 2128

[2005/202155]

**20 AVRIL 2005. — Arrêté ministériel portant transfert de crédits entre le programme 06 de la division organique 50 et le programme 01 de la division organique 51 du budget général des dépenses de la Région wallonne pour l'année budgétaire 2005**

Le Ministre-Président du Gouvernement wallon,

Le Ministre du Budget, des Finances, de l'Équipement et du Patrimoine,

Vu les lois sur la comptabilité de l'État, coordonnées le 17 juillet 1991, notamment l'article 12 tel que modifié par l'article 4 de la loi du 19 juillet 1996;

Vu le décret du 22 décembre 2004 contenant le budget général des dépenses de la Région wallonne pour l'année budgétaire 2005, notamment l'article 12;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 11 mars 2005;

Considérant la nécessité de transférer des crédits d'ordonnancement à l'allocation de base 12.14 du programme 06 de la division organique 50 du budget général des dépenses de la Région wallonne pour l'année budgétaire 2005, afin de pouvoir moderniser l'application informatique Météo-Route,

Arrêtent :

**Article 1<sup>er</sup>.** Des crédits d'ordonnancement à concurrence de 365 milliers d'euros sont transférés du programme 01 de la division organique 51 au programme 06 de la division organique 50.